



Lezione di inglese 66

<https://www.esercizinglese.com/lezioni-inglesi/66/chiedere-l-ora>

Chiedere e dire l'ora

Chiedere l'ora in inglese è piuttosto facile: non c'è poi una gran differenza rispetto all'italiano. Le espressioni base sono:

What time is it? (Che ore sono?)

What's the time? (Che ora è?)



Ricorda: *the time*, non *the hour* infatti *Hour*, in inglese, si riferisce a una quantità di tempo, non a un orario.

L'orario è *time*, come pure l'ora del giorno (*time of the day*), e l'orario del treno, dell'aereo, di scuola etc. (*timetable*).

Chiedere che ore sono in strada

Se l'ora si chiede a sconosciuti, ad esempio per strada, è importante farlo in modo educato. Semplicemente, ci si rivolge a una persona in uno dei seguenti modi:

Excuse me, do you know the time? (Mi scusi, sa l'ora?)

Excuse me, sir/madam, do you know the time? (Mi scusi, signore/a, sa l'ora?)

Sorry, [sir/madam] do you know the time? (Mi scusi, signore/a, sa l'ora?)

Excuse me/sorry, [sir/madam], could you please tell me the time? (Mi scusi, signore/a, potrebbe per cortesia dirmi l'ora?)

Al posto di *excuse me* o *sorry*, si può usare *pardon* (accento sull'*a*) o *pardon me*.

Ti senti giovanane?

In UK o in Australia (ma non, ad esempio, in USA) si sente spesso dire:

Excuse me, mate, do you know the time? (Scusa, amico, sai l'ora?)

Sorry, mate, do you know the time? (Scusa, amico, sai l'ora?)

Mate vuol dire amico. È informale, ma capita di sentirlo anche da sconosciuti. Mentre in italiano una cosa tipo "Scusa, amico" è rara (film a parte), in UK e in Australia è normale.

Come dire l'ora

Dire l'ora è invece un po' più complesso. Anzitutto, nella stragrande maggioranza dei casi si usano le 12 invece che le 24 ore, aggiungendo a.m. (dal latino ante meridiem) o p.m. (post meridiem) a seconda dei casi (prima o dopo mezzogiorno).

Il mezzogiorno è un caso particolare: si può chiamare 12, 12 a.m. o anche 12 noon o semplicemente noon (dove noon vuol dire appunto mezzogiorno).

Anche la mezzanotte si può chiamare semplicemente midnight. Vediamo alcuni esempi:

09:00 >>> 9 a.m.	11:00 >>> 11 a.m.	12:00 >>> 12/12 a.m./12 noon
15:00 >>> 3 p.m.	22:00 >>> 10 p.m.	24:00 >>> 12 p.m./midnight

In tutti questi casi, l'ora si legge esattamente come si leggerebbe il numero in "Italiano maccheronico" => seguito dalle lettere:

9 a.m. >>> nain ei em	12 noon >>> tuelv nuun
22:00 >>> ten pi em	24:00 >>> tuelv pi em/midnait

Alternativamente, si può leggere a.m. come in the morning (del mattino) e p.m. come in the afternoon/evening (del pomeriggio/di sera). Per esempio:

9 a.m. - nine in the morning (nove del mattino)

17:00 - five in the afternoon (cinque di pomeriggio)

10 p.m. - ten in the evening (dieci di sera)

Rispondere all'ora di inglese

Per rispondere a qualcuno che chiedere l'ora, la formula è la seguente:

It's 10 p.m. (Sono le dieci di sera)

Niente vieta di rispondere semplicemente con l'ora, cioè senza soggetto+verbo *it's*. Sarebbe come in italiano: “Che ore sono?” “Le dieci”, invece di: “Che ore sono?” “Sono le dieci”. Se l'ora è spaccata (cioè è :00), si può aggiungere l'espressione *o' clock*:

It's 10 o' clock p.m. (sono le 10 in punto)

Se l'ora non è spaccata, bisogna sapere come leggere i minuti. Il modo più semplice è leggere le ore e i minuti in sequenza:

It's three forty p.m. (Sono le tre e quaranta [del pomeriggio])

It's ten twenty a.m. (Sono le dieci e venti [del mattino])

Altrimenti si usano le espressioni *past* e *to*, che corrispondono a *e* e *alle* italiano. Per esempio:

It's twenty past ten a.m. (Sono le dieci e venti [del mattino])

It's twenty to four p.m. (Sono venti alle quattro [del pomeriggio])

Non c'è invece una formula analoga a quella con *meno* in italiano. Noi diciamo, per esempio: “Sono le quattro meno venti”; ma in inglese non si dice *It's four minus twenty*: si usa solo la formula con *to*.

Quindi:

It's twenty to four p.m. (sono le quattro meno venti [del pomeriggio])

Esistono anche espressioni come *half* (mezza) e *a quarter* (un quarto), da usare come segue:

11:30 a.m. Half past eleven a.m. (undici e trenta)

11:15 a.m. - A quarter past eleven a.m. [poco usata] (undici e un quarto)

10:45 a.m. - A quarter to eleven a.m. (undici meno un quarto)

In UK può capitare di sentire scambi come – ad esempio – “*What time is it?*” “*It's half ten*”. Vuol dire le dieci e mezza. Quindi:

10:30 a.m. - Ten thirty/half past ten/half ten [ques'ultima solo UK] (dieci e mezza)

Infine, se si sta viaggiando può essere utile sapere come relativizzare l'ora al fuso orario. Ci sono due modi per farlo. Uno è semplicemente aggiungere *GMT* (che sta per *Greenwich Mean Time*) o *UTC* (che sta per *Universal Coordinated Time*) – o, ad esempio, *GMT/UTC+1* (*plus one*), all'ora letta come indicato sopra. Perciò:

It's 10 a.m. GMT/UTC (sono le dieci del mattino, ora di Greenwich/UTC)

It's 10 a.m. GMT/UTC+1 (sono le dieci del mattino, ora di Greenwich/UTC più uno)

Altrimenti si usano le zone di riferimento:

GMT/UTC - Western European Time (fuso orario dell'Europa occidentale)

GMT/UTC+1 - Central European Time (fuso orario dell'Europa centrale)

GMT/UTC+2 - Eastern European Time (fuso orario dell'Europa orientale)

Attenzione: sto considerando l'ora solare (winter time). Per l'ora legale (summer time o daylight saving time), ovviamente si aggiunge un'ora. Quindi l'ora legale italiana sarà GMT/UTC+2, ossia Central European Summer Time.

(CC BY-NC-SA 3.0) lezione di inglese by [esercizinglese.com](https://www.esercizinglese.com)

<https://www.esercizinglese.com>

Questa lezione e' stata realizzata grazie al contributo di:



Risorse per la scuola

<https://www.baobab.school>



Siti web a Varese

<https://www.francescobelloni.it>